

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2007

Utgiven i Helsingfors den 23 januari 2007

Nr 25—29

INNEHÅLL

Nr		Sidan
25	Statsrådets förordning om tekniskt bistånd till utvecklingsprogrammet för landsbygden	73
26	Statsrådets förordning om stöd för upphörande med att bedriva jordbruk	76
27	Statsrådets förordning om nationellt stöd till södra Finland 2007	81
28	Statsrådets förordning om nationell tilläggsdel i miljöstödet för 2007	91
29	Statsrådets förordning om nationellt stöd för sockerbeta 2007	96

Nr 25

Statsrådets förordning

om tekniskt bistånd till utvecklingsprogrammet för landsbygden

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av 54 § 3 mom. i lagen om stöd för utveckling av landsbygden (1443/2006):

1 §

Tillämpningsområde

Denna förordning tillämpas på det tekniska bistånd enligt 54 § i lagen om stöd för utveckling av landsbygden (1443/2006), som används för uppgörande, genomförande, utvärdering och övervakning av utvecklingsprogrammet för landsbygden på det finländska fastlandet enligt 7 § i lagen om förvaltning av program som hänför sig till utveckling av landsbygden (532/2006), för information och utbildning som gäller programmet samt för att bilda, starta och driva det nationella landsbygdsnätverk som avses i 18 § i lagen om förvaltning av program som hänför sig till utveckling av landsbygden.

För det tekniska biståndet används medfinansieringsmedel som består av en andel ur Europeiska jordbruksfonden för landsbygds-

utveckling (EJFLU) och en nationell andel som tagits in i statsbudgeten.

2 §

Fastställande av dispositionsplanen för det tekniska biståndet

Landsbygdsverket skall lämna in ett förslag till dispositionsplan för det tekniska biståndet till jord- och skogsbruksministeriet före utgången av september året före det år som förslaget till dispositionsplan gäller.

Innan dispositionsplanen fastställs skall jord- och skogsbruksministeriet lämna in dispositionsplanen till övervakningskommittén för programmet i fråga för behandling.

Jord- och skogsbruksministeriet skall fastställa dispositionsplanen före utgången av januari det år som dispositionsplanen gäller. Av särskilda skäl kan dispositionsplanen även

fastställas senare, dock senast den 15 februari det år som dispositionsplanen gäller.

3 §

Ändring av en fastställd dispositionsplan

En fastställd dispositionsplan kan ändras under det år som dispositionsplanen gäller, med iakttagande av vad som föreskrivs i 2 §. Vid en ändring av dispositionsplanen tillämpas dock inte de tidsfrister som anges i 2 § och lämnas inte smärre ändringar in till övervakningskommitten för behandling.

4 §

Godtagbara kostnader

Tekniskt bistånd kan användas för jord- och skogsbruksministeriets, Landsbygdsverkets, det nationella landsbygdsnätverkets och arbetskrafts- och näringscentralens skäligen kostnader för uppgörande, genomförande, utvärdering och övervakning av samt utbildning i anknytning till det program som avses i 1 § samt för planering, bildande och startande av det nationella landsbygdsnätverket och för dess verksamhet, vilka orsakas av

- 1) löner och lönebikostnader för visstidsanställda i tjänste- eller arbetsavtalsförhållande,
- 2) arbets- och tjänsteresor för personer som avses i 1 punkten,
- 3) information och informationsmöten samt informationsmaterial,
- 4) utbildning som jord- och skogsbruksministeriet, Landsbygdsverket, arbetskrafts- och näringscentralen eller det nationella landsbygdsnätverket ordnar för personalen eller andra som deltar i programverksamheten,
- 5) samordning av programmet med andra program som genomförs i området,
- 6) övervakning och utvärdering av programmet samt undersökningar som hänför sig till utvärderingen,
- 7) anskaffning av kontorstillbehör som är nödvändiga vid genomförandet av programmet inklusive anskaffning av behövliga datorer och kommunikationsmedier.

Resekostnaderna kan ersättas högst till ett belopp som kan ersättas i enlighet med det resereglemente för statstjänstemän som gäller vid tidpunkten för resan. Tekniskt bistånd kan endast användas för en sådan resa som är nödvändig för genomförandet av programmet.

Av särskilda skäl kan tekniskt bistånd även användas under det år då programmet inleds och det därpå följande kalenderåret för kostnader för anskaffning, införande och utveckling av nödvändiga datasystem.

5 §

Begränsningar av lönekostnaderna

Godtagbara lönekostnader är skäligen lönekostnader inklusive lönebikostnader för visstidsanställda arbetstagare eller tjänstemän vid jord- och skogsbruksministeriet, Landsbygdsverket, det nationella landsbygdsnätverket och arbetskrafts- och näringscentralen, om

- 1) arbetsavtals- eller tjänsteförhållandet varar högst fem år,
- 2) arbetstagarens eller tjänstemannens arbete hänför sig till information om programmet, datasystem, rådgivning, utbildning, övervakning eller utvärdering eller någon annan motsvarande uppgift som är nödvändig för genomförandet av programmet, såsom beredning av beslut som gäller beviljande eller utbetalning av stöd som finansieras inom ramen för programmet, genomförande av en administrativ kontroll före utbetalningen eller utvärdering eller övervakning av stöden, och
- 3) en befattning eller tjänst som skall besättas för en längre tid än sex månader har utlysts offentligt.

Tekniskt bistånd får dock inte användas för lönekostnader för en person till vars uppgifter hör att godkänna utbetalningar av stöd, utbetala stöd, bokföra programmedel eller övervaka användningen av medel som beviljats inom ramen för programmet.

Tekniskt bistånd får inte användas för lönekostnader för en person som kan utöva offentlig makt genom att avgöra ansökningar om stöd eller om utbetalning av stöd eller genom att besluta om de åtgärder som övervakningen föranlett.

6 §

Särskilda kostnader som hänför sig till bildandet av det nationella landsbygdsnätverket och till dess verksamhet

Tekniskt bistånd kan även användas för sådana nödvändiga och skäligen kostnader för bildandet av det nationella landsbygdsnätverket och för dess verksamhet som orsakas av

- 1) hyra för lokaler,
- 2) anskaffning av nödvändiga inventarier, kommunikationsmedier och kontorstillbehör till lokalerna,
- 3) utgifter för värme, el och kommunikation,
- 4) anskaffning av tjänster som är nödvändiga för landsbygdsnätverkets verksamhet.

7 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 24 januari 2007.

Förordningen tillämpas på kostnader som uppkommer den 1 januari 2007 eller därefter.

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Jord- och skogsbruksministeriet bereder och fastställer dispositionsplanen för det tekniska biståndet för 2007 så att ministeriet i januari 2007 fastställer en temporär dispositionsplan, med stöd av vilken ministeriet kan använda och till arbetskrafts- och näringscentralen anvisa en del av de medel som av bevilningsfullmakten i fråga i statsbudgeten för 2007 kan användas som tekniskt bistånd för kostnader för de uppgifter som avses i 1 §. Medel som är avsedda för ministeriet kan även användas för kostnader för att bilda och starta det nationella landsbygdsnätverket.

Jord- och skogsbruksministeriet fastställer den slutliga dispositionsplanen efter det att en övervakningskommitte för programmet har tillsatts och kommittén har behandlat planen.

Med stöd av den temporära dispositionsplanen kan högst 70 procent av det tekniska bistånd som har anvisats för 2007 användas.

Tekniskt bistånd kan 2007 även användas för kostnader för att ordna utbildning enligt 4 § 1 mom. 4 punkten för dem som ansöker om stöd som ingår i programmet.

Äldre regeringssekreterare Katriina Pessa

Statsrådets förordning om stöd för upphörande med att bedriva jordbruk

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av lagen om stöd för upphörande med att bedriva jordbruk (612/2006):

1 §

Definitioner

I denna förordning avses med

- 1) lagen om avträdelsestöd lagen om stöd för upphörande med att bedriva jordbruk (612/2006), och
- 2) pensionsanstalt Lantbruksföretagarnas pensionsanstalt som avses i lagen om pension för lantbruksföretagare (1280/2006).

2 §

Produktion av jordbruksprodukter

Svampodling anses också som produktion av sådana jordbruksprodukter som avses i bilaga I till fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen. Som verksamhet inom den primära förädlingen anses sådan verksamhet i vilken den förädlade produkten när den släpps ut på marknaden fortfarande är en sådan jordbruksprodukt som avses i bilaga I till fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen och åtminstone en del av det råmaterial som används för produkterna har producerats på avträdarens eller den förbindelsegivande förvärvarens eller det förbindelsegivande bolagets gårdsbruksenhet.

Vid tillämpningen av lagen om avträdelsestöd anses som i 1 mom. avsedd primär förädling som räknas som bedrivande av jordbruk

- 1) rengöring av jordbruksprodukter, motsvarande iordningställande, infrysning, torkning och packning,
- 2) styckning, torkning, rökning, varmrökning av kött och odlad fisk samt motsvarande behandling av andra åtliga delar av djur,

3) finfördelning av potatis, rotfrukter och grönsaker,

4) konservering av bär, frukt och grönsaker med hjälp av salt, socker eller ättika eller jäsning, eller tillredning av sådana till sylt, saft, vin eller produkter som motsvarar dessa, så att de fortfarande kan betraktas som jordbruksprodukter vid exportverksamhet,

5) framställning av mjöl, malt eller stärkelse av spannmål,

6) tillverkning av grädde, surmjölk, naturlig yoghurt och smör av mjölk,

7) tillverkning av pellets, mjöl och förpackningar för produktion av värmeenergi samt tillverkning av andra förpackningar för eget bruk av växter, andra än träd, som odlats för energiproduktion.

Som produktion av jordbruksprodukter räknas inte

1) serviceproduktion direkt eller indirekt med hjälp av levande djur,

2) framställning av alkoholhaltiga drycker av produkter som avses i 2 mom. 4 punkten, om drycken på grund av sin alkoholhalt betraktas som likör eller som en alkoholdryck starkare än det.

3 §

Villkor som gäller gårdsbruksenheten

Som överlåtelse som i enlighet med 11 § 2 mom. i lagen om avträdelsestöd hindrar erhållande av avträdelsestöd räknas inte

1) överlåtelse som avträdaren visar att har berott på tvingande ekonomiska svårigheter och utan vilken avträdarens möjligheter att fortsätta bedriva jordbruk klart äventyrats,

2) överlåtelse till en förvärvare som avses i 15 § i lagen om avträdelsestöd eller ett bolag som avses i 18—21 § i lagen, om avträdelsen

sker genom överlåtelse av gårdsbruksenhets resterande åkermark till samma förvärvare eller bolag,

3) överlåtelse som har förbättrat möjligheterna för andra lantbruksföretagare i området att bedriva jordbruk och på grund av vilken erhållandet av avträdelsetöd hade varit möjligt vid avträdelsten med hänsyn till avståndet mellan förvärvarens gårdsbruksenhet och det överlåtna området,

4) överlåtelse till kommunen eller staten för annat ändamål än som tomtmark, när kommunen eller staten skulle ha haft rätt att lösa in det överlåtna området med stöd av förköpslagen (608/1977), naturvårdslagen (1096/1996), markanvändnings- och bygglagen (132/1999) eller landsvägslagen (503/2005),

5) sådana små överlåtelser för andra ändamål som utgör högst tio procent av åkermarken på avträddarens gårdsbruksenhet före överlåtelsten eller, om denna andel är mindre än två hektar, högst två hektar åkermark.

4 §

Yrkesskickligheten hos den som fortsätter med jordbruket efter en generationsväxling

Den förvärvare som avses i 15 § i lagen om avträdelsetöd anses ha tillräcklig yrkesskicklighet för att bedriva jordbruk om han eller hon har en för produktionsinriktningen lämplig yrkesutbildning i naturbruk som förvärvats på minst andra stadiet eller annan motsvarande utbildning.

Som tillräcklig yrkesskicklighet anses också minst tre års arbetserfarenhet av att bedriva jordbruk, om förvärvaren därutöver har

1) en utbildning som omfattar minst 20 studieveckor eller 30 studiepoäng inom ett område som är ändamålsenligt med beaktande av lägenhetens eller renhushållningsföretagets verksamhet, och

2) en ekonomisk utbildning som utgör minst 10 studieveckor eller 15 studiepoäng av de studieveckor eller studiepoäng som avses i punkt 1.

Om utbildningen omfattar både studieveckor och studiepoäng anses en studievecka

motsvara 1,5 studiepoäng. Att kravet på utbildning är uppfyllt kan även visas med läroavtalsutbildning eller en fristående examen.

Som arbetserfarenhet räknas bedrivande av jordbruk för egen eller gemensam räkning, för aktiebolags räkning, i egenskap av familjemedlem eller som arbetstagare i jordbruket.

En utredning av vilken framgår att kravet på yrkesskicklighet har uppfyllts skall tillställas pensionsanstalten av den förbindelsegivande förvärvare som avses i 15 § 2 mom. i lagen om avträdelsetöd.

5 §

Affärsplan

När det visas att en gårdsbruksenhet är ekonomiskt livskraftig skall i synnerhet lönsamheten och kontinuiteten hos verksamheten på lägenheten, företagets ekonomiska situation och likviditet samt möjligheterna för marknadsföring av produkter och tjänster beaktas.

Den affärsplan som avses i 15 § 1 mom. 4 punkten i lagen om avträdelsetöd skall innehålla en kalkyl över företagets lönsamhet och likviditet för de fem kalenderår som följer efter året för avträdelsten och en utredning över företagsverksamhetens kontinuitet, företagets ekonomiska situation samt möjligheterna för marknadsföring av produkter och tjänster. Kalkylerna och utredningarna skall specificeras för varje år och de skall påvisa företagsinkomsten för alla fem år. Affärsplanen skall också innehålla en beskrivning av gårdsbruksenhetens företagsverksamhet vid tidpunkten för avträdelsten.

Kalkylerna och utredningarna skall göras upp på grundval av bokföringsuppgifterna för de två kalenderår som föregått ansökan om avträdelsetöd eller en annan utredning som kan anses tillförlitlig. På motsvarande sätt skall förfaras om förvärvaren ändrar produktionsinriktningen på lägenheten eller vidtar andra åtgärder som inverkar på lägenhetens livskraft. De handlingar, av vilka de viktigaste uppgifterna som ligger till grund för kalkylen framgår, skall fogas till kalkylen.

Om förvärvaren har avgett en förbindelse enligt 15 § 2 mom. i lagen om avträdelsetöd

om att kravet på ekonomisk livskraft uppfylls inom föreskriven tid, skall förvärvaren lägga fram en plan över de åtgärder genom vilka gårdsbruksenheten blir ekonomiskt livskraftig inom föreskriven tid och lägga fram en sådan kalkyl som avses i 2 mom. på basis av de planerade åtgärderna. En utredning om hur åtgärderna har genomförts skall tillställas pensionsanstalten.

6 §

Inkomst av företagsverksamhet

Med inkomst av företagsverksamheten på gårdsbruksenheten avses jordbruksinkomsten, den företagarinkomst som förvärvaren får för den kompletterande verksamhet som bedrivs på gårdsbruksenheten samt skogsbruksinkomsten, för vilken den inkomst som motsvarar skogens uthålliga avverkningsmängd används som grund. Jordbruksinkomsten räknas ut genom att de till jordbruket hänförliga rörliga och fasta kostnaderna, avskrivningarna och räntorna på skulder dras av från intäkterna av jordbruket. Företagarinkomsten av den kompletterande verksamhet som bedrivs på gårdsbruksenheten räknas ut på motsvarande sätt som jordbruksinkomsten. Som avskrivningar som hänför sig till jordbruket betraktas dock alltid minst 3 400 euro om året.

Med den kompletterande verksamhet som bedrivs på gårdsbruksenheten avses sådan företagsverksamhet i liten skala, annan än jord- eller skogsbruk, som bedrivs på eller utifrån gårdsbruksenheten och där arbetskraften framför allt består av förvärvaren och hans eller hennes familjemedlemmar.

Om ett sådant bolag som avses i 18—21 § i lagen om avträdelsestöd bedriver företagsverksamhet på gårdsbruksenheten efter avträdelser, avses med inkomster av företagsverksamheten på gårdsbruksenheten den motsvarande inkomst som bolaget får av att bedriva verksamhet som avses i 1 och 2 mom. Om bolaget även bedriver annan företagsverksamhet skall bolaget med hjälp av sin redovisning kunna visa att de förutsättningar som avses i 1 mom. uppfylls.

7 §

Visande av att kravet på gårdsbruksenhetens ekonomiska livskraft uppfyllts

Om gårdsbruksenheten inte är livskraftig vid avträdelser, skall till den utredning som avses i 5 § 4 mom. fogas bevis över förvärvad utbildning, kvitto eller utredning av den som utfört slutgranskningen av byggandet eller annan motsvarande utredning över gjorda investeringar eller, om kravet på livskraft har uppfyllts på annat sätt, ett motsvarande intyg över de genomförda åtgärderna.

8 §

Krav på bedrivande av jordbruk på en gårdbruksenhet

Förvärvaren anses uppfylla de villkor som avses i 15 § 1 mom. 5 punkten i lagen om avträdelsestöd, om det i fråga om den gårdsbruksenhet som avträdelserna gäller har betalats gårdsstöd enligt lägenhetens produktionsinriktning i enlighet med 3 § i lagen om verkställighet av systemet med samlat gårdsstöd (557/2005), sådan den lyder i lag 618/2006, till avträdelserna året före avträdelserna eller till förvärvaren efter avträdelserna, eller om förvärvaren har uppgett att han eller hon ansöker om sådant stöd. Om sådant stöd inte har betalats någondera av dem eller om pensionsanstalten eller den myndighet som avses i 63 eller 64 § i lagen om avträdelsestöd utgående från ansökningshandlingarna eller på annat sätt har fått kännedom om sådant på basis av vilket uppfyllandet av villkoren skall utredas separat, skall pensionsanstalten tillställas en utredning, baserad på den kontroll som arbetskrafts- och näringscentralen utfört på gårdsbruksenheten, över den kontroll som motsvarar övervakningen enligt 7 § i lagen om verkställighet av systemet med samlat gårdsbruksstöd.

När avträdelsestöd söks skall avträdelserna eller, om avträdelserna redan gjorts, den som avgett en förbindelse tillställa pensionsanstalten eller den myndighet som begärt uppgifter en utredning över hur villkoret uppfyllts.

Om gårdsbruksenheten inte uppfyller kraven i fråga om miljö, hygien och djurens

välfärd vid överlåtelse tidpunkten, skall förvärvaren lägga fram en plan över de åtgärder genom vilka de ovan nämnda minimikraven uppfylls senast inom de tre år som följer efter överlåtelse tidpunkten. Om det emellertid är fråga om iakttagande av djurskyddslagen (247/1996) eller bestämmelser eller föreskrifter som utfärdats med stöd av den, får tidsfristen anges endast enligt bestämmelserna i den nämnda lagstiftningen. En utredning av vilken framgår att villkoren uppfyllts skall tillställas pensionsanstalten.

Den förutsättning som avses i 3 mom. har inte uppfyllts, om det är uppenbart att förvärvarens gårdsbruksenhet utgående från de åtgärder som förvärvaren föreslår inte ens inom utsatt tid uppfyller kraven enligt 1 mom.

9 §

Generationsväxlingsöverlåtelse för separat odling

Den minimistorlek på företagsinkomsten som avses i 24 § 1 mom. 2 punkten i lagen om avträdelsetöd för varje gårdsbruksenhet som överläts separat räknas annars enligt 6 §, men de avskrivningar som hänför sig till jordbruket skall alltid anses uppgå till minst 5 000 euro per år.

10 §

Utlåtanden

Om kommunens landsbygdsnäringsmyndighet eller arbetskrafts- och näringscentralen vid givandet av ett utlåtande har fogat andra utredningar än dem som sökanden lämnat till ansökan, skall det i utlåtandet nämnas vilka utredningar som har fogats till ansökan och varifrån de härstammar, om det sistnämnda inte är uppenbart onödigt.

11 §

När avträdelsetöd som avbrutits börjar betalas på nytt

Avträdelsetöd som avbrutits enligt 45 § i lagen om avträdelsetöd börjar betalas på nytt på stödtagarens anmälan från den tidpunkt då stödtagarens rätt till stöd börjar. Stöd betalas

dock inte retroaktivt för längre tid än vad som bestäms i 45 § i lagen om avträdelsetöd.

Om orsaken till avbrottet var de förvärvsinkomster som avses i 45 § 1 mom. i lagen om avträdelsetöd, skall i anmälan ges en utredning över att förvärvsinkomsterna underskrider de inkomster som avses i 14 § i lagen om avträdelsetöd. Om avbrottet har skett av den orsak som avses i 45 § 3 mom. i lagen om avträdelsetöd, skall i anmälan ges en utredning över att det huvudsakliga ansvaret för bedrivandet av jordbruk bärs av någon annan än stödtagaren.

12 §

Fastställande och betalning av förskott

Jord- och skogsbruksministeriet fastställer senast den 25 november varje år beloppet av förskottet för nästa kalenderår för de kostnader som pensionsanstalten föranleds av avträdelser som sker åren 2007—2010, på basis av de faktiska kostnader som pensionsanstalten angett och utgiftsstaten för det kommande året. Senast den 25 juni det år som följer efter året då förskottet fastställts fastställer ministeriet det slutliga belopp av kostnaderna för avträdelsetöden för föregående kalenderår som avses i 67 § 1 mom. i lagen om avträdelsetöd och justerar samtidigt förskottsposternas belopp för årets senare hälft. Dessutom justerar ministeriet senast den 25 november varje år beloppet av den förskottspost som skall betalas för december.

Förskottet betalas i tolv lika stora månatliga poster. Då förskottet justeras enligt 1 mom., fördelas den höjning eller sänkning som hänför sig till tiden före justeringen jämnt mellan de återstående förskottsposterna. Förskottet skall stå till pensionsanstaltens förfogande den första bankdagen i varje månad.

Skillnaden mellan det betalda förskottet och det för samma år fastställda belopp som staten skall betala beaktas vid utbetalningen av det förskottsbelopp som skall betalas efter att beloppet har fastställts.

Om det när förskottsbeloppet för december justeras enligt 1 mom. likväl framgår att som förskott redan före justeringen har betalats ett belopp som är större än det belopp som enligt uppskattning skall betalas av staten för hela

året, skall skillnaden mellan det betalda förskottet och det belopp som enligt uppskattning skall betalas av staten återbetalas till staten den första vardagen i den månad som följer efter justeringen, med iakttagande av vad som bestäms i 2 mom.

Jord- och skogsbruksministeriet kan av särskilda skäl på framställning av pensionsanstalten betala förskott med avvikelser från 2 mom., om pensionsanstaltens beredskap att betala förmåner enligt lagen om avträdelsestöd annars skulle äventyras.

13 §

Utredning för betalning av förskott

För de åtgärder som avses i 12 § 1 mom. skall pensionsanstalten före den 20 dagen i den månad som föregår åtgärden tillställa jord- och skogsbruksministeriet den utredning som ministeriet har bestämt.

14 §

Uppgifter för uppföljningen av avträdelsestöden och för tillsynen över verkställigheten av stödsystemet

Pensionsanstalten skall tillställa jord- och skogsbruksministeriet de uppgifter som avses i 73 § i lagen om avträdelsestöd och som är nödvändiga med tanke på tillsynen över användningen av stöd och verkställigheten av stödsystemet enligt följande:

- 1) årligen en utredning över betalningen av avträdelsestöd för det år som föregår utredningsåret,
- 2) i samband med fastställande av förskott

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

en anmälan om avträdelsestöd som betalats under föregående förskottsperiod samt om fördelningen och konsekvenserna av stödet,

3) årligen för tillsynen över verkställigheten av systemet med avträdelsestöd uppgifter, specificerade enligt arbetskrafts- och näringscentral, om antalet mottagare av avträdelsestöd, om antalet och storleken av de gårdsbruksenheter som är föremål för avträdelse eller som bildas för förvärvaren, om antalet förvärvare per avträdelseform samt, i fråga om nya stöd som beviljats under uppföljningsperioden, om ålder och genomsnittliga stöd för avträdare och förvärvare,

4) årligen de uppgifter från föregående år som gäller åtgärder som föranletts av tillsynen över avträdare och förvärvare,

5) halvårsvis för föregående halvårsperiod en redogörelse för utredning om missbruk och återkrav som hänför sig till avträdelsestödet,

6) halvårsvis efter utgången av varje halvår en fordringsförteckning över utestående fordringar som hänför sig till avträdelsestödet,

7) uppgifter som behövs för uppföljning beträffande avträdelsestödet, samt

8) på begäran även övrigt nödvändigt uppföljningsmaterial samt alla uppgifter som behövs för jord- och skogsbruksministeriets uppföljning och tillsyn beträffande avträdelsestödet.

15 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 24 januari 2007.

Denna förordning tillämpas avträdelser som sker 2007—2010.

Äldre regeringssekreterare *Katriina Pessa*

Nr 27

Statsrådets förordning
om nationellt stöd till södra Finland 2007

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av lagen av den 28 december 2001 om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001):

1 kap.

Allmänna bestämmelser

1 §

Tillämpningsområde

Som nationellt stöd till södra Finland enligt 6 § 1 punkten i lagen om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001), nedan *stödlagen*, betalas till jordbruks- och trädgårdsproducenter för 2007 stöd för husdjursskötsel, stöd för växthusproduktion och stöd för lagring av trädgårdsprodukter så som bestäms i denna förordning.

2 §

Definitioner

I denna förordning avses med

- 1) *produktionsperiod* en tolv månadersperiod som inleds den 1 april respektive år,
- 2) *sökandens familjemedlem* sökandens make och minderåriga barn,
- 3) *rådets förordning om gårdsstöd* rådets förordning (EG) nr 1782/2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitikerna och om upprättande av

vissa stödsystem för jordbrukare och om ändring av förordningarna (EEG) nr 2019/93, (EG) nr 1452/2001, (EG) nr 1453/2001, (EG) nr 1454/2001, (EG) nr 1868/94, (EG) nr 1251/1999, (EG) nr 1254/1999, (EG) nr 1673/2000, (EEG) nr 2358/71 och (EG) nr 2529/2001,

4) *övrigt köttfjäderfä* ankor, gäss, kalkoner samt hägnade fasaner och änder som slaktats 2007,

5) *tjur* ett nötkreatur av hankön som är kastrerat eller okastrerat,

6) *nötkreatursregister* ett system för identifiering och registrering av nötkreatur, om vilket bestäms i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1760/2000 om upprättande av ett system för identifiering och registrering av nötkreatur samt märkning av nötkött och nötköttsprodukter och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 820/97 samt i jord- och skogsbruksministeriets förordning om märkning och registrering av nötkreatur (1391/2006), och med

7) *djurgrupp* dikor, dikokvigor som är minst åtta månader och högst två år gamla, dikokvigor som är över två år gamla, mjölkkor, kvigor som är minst sex månader och högst två år gamla, kvigor som är över två år gamla, tjurar som är minst sex månader och högst två år gamla, tjurar som är över två år

gamla, slaktade kvigor, suggor, galtar, slaktsvin, unga avelssuggor, unga avelsgaltar, hönor inklusive moderhönor, moderdjur av anka, broilermödrar, moderdjur av gås, moderdjur av kalkon, hägnade moderdjur av fasan, hägnade moderdjur av and, broilrar, ankor, gäss, kalkoner, hägnade fasaner, hägnade änder, tackor som är minst ett år gamla, tackor under ett år som har lammat, hongetter som är minst ett år gamla, hongetter under ett år som har fått avkomma, avelsston inklusive ponnyston, finska hästar som är minst ett år gamla samt övriga hästar och ponnyer som är minst ett år och högst tre år gamla.

3 §

Allmänna grunder för fastställande av stöd

Stöden betalas regionalt differentierade i enlighet med regionindelningen i bilaga 1.

Nationellt stöd för södra Finland kan betalas högst till det maximibelopp per produktionssektor som nämns i bilaga 2. Om det stödbelopp som beräknas utgående från de godtagbara ansökningarna överskrider det nämnda maximibeloppet, sänks stödet.

2 kap.

Stöd för husdjursskötsel

4 §

Produktionsstöd för mjölk

Produktionsstöd för mjölk kan betalas till högst följande belopp för den mjölmängd som sökanden har sålt för marknadsföring och som har godkänts för ändamålet eller som sökanden har sålt direkt till konsumenterna år 2007:

Stödregion	cent/liter
Yttre skärgården, regionerna A och B	4,2
Fasta Åland	4,2
Övriga A- och B-regioner	3,0

Produktionsstöd för mjölk kan betalas högst för den i producentens besittning varande individuella referenskvantitet som har beviljats enligt artikel 6 i rådets förord-

ning (EG) nr 1788/2003 om införande av en avgift inom sektorn för mjölk och mjölkprodukter, nedan *mjölkförordningen*. Förhållandet mellan produktionsmängden för mjölk och den individuella referenskvantiteten kontrolleras varje produktionsperiod. I kontrollen beaktas dock inte den fettkorrigering som avses i artiklarna 9 och 10 i mjölkförordningen.

5 §

Stöd som betalas per djurenhet

Husdjursstöd per djurenhet beviljas utgående från antalet husdjur som varit i sökandens eller sökandens familjemedlems besittning vid den tidpunkt på basis av vilken stödet fastställs. Med den tidpunkt på basis av vilken stödet fastställs avses räkningsdag eller någon annan period på basis av vilken stödet fastställs.

Djurantalet omräknas till djurenheter i enlighet med koefficienterna i bilaga 3.

Stöd beviljas till högst följande belopp:

Stödregionerna A och B	euro/djurenhet
Dikor och dikokvigor	79
Tjurar	205
Tackor	188
Hongetter	188
Hästar	204
Svin	
Suggor och galtar	198
Slaktsvin och unga avelssvin	198
Hönor, inklusive moderhönor	201
Köttfjäderfän	
Broilrar och moderdjur av köttfjäderfän	183
Övriga köttfjäderfän	183

I skärgårdsområdena i regionerna A och B beviljas tilläggsstöd till högst följande belopp:

Yttre skärgården	euro/djurenhet
Dikor, dikokvigor och mjölkkor	220
Övriga nötkreatur	391
Tackor	391
Slaktsvin	25
Hönor, inklusive moderhönor	39

Inre skärgården	euro/djurenhet
Nötkreatur och tackor	218

Fasta Åland	euro/djurenhet
Nötkreatur, fränsett di- och mjölkkor samt dikokvigor	50
Tackor	52
Slaktsvin	10
Hönor, inklusive moderhönor	39

6 §

Förutsättningar för beviljande av stöd per djurenhet

För att stöd per djurenhet skall beviljas förutsätts att

- 1) djuren är bokförda,
- 2) för sökanden i fråga om tackor har fastställts ett individuellt tak enligt artikel 116 i rådets förordning om gårdsstöd,
- 3) dikorna och dikokvigorna tillhör en köttaras eller är framavlade genom en korsning med en köttaras,
- 4) hästarna och hongetterna utgör minst en stödberättigande djurenhet per djurart,
- 5) tackorna utgör minst 1,5 stödberättigande djurenhet per djurart,
- 6) sökanden innehar det i ansökan angivna antalet stödberättigande tackor 100 dagar, nedan *djurhållningsperiod*, räknat från dagen efter den sista dagen för inlämning av ansökan, och att

7) hongetternas mjölkproduktion, som godkännts som grund för fastställande av stödet, mellan den 1 september 2006 och den 31 augusti 2007, nämnda dagar inräknade, uppgår till minst 400 liter per honget eller att producenter som börjat hålla hongetter efter ansökningsomgången 2006 mellan den 1 maj 2007 och den 31 augusti 2007, nämnda dagar inräknade, har en mjölkproduktion på minst 80 liter per honget för att fullt stöd skall erhållas.

Det i 1 mom. 2 punkten avsedda individuella taket i fråga om tackor utgör samtidigt det maximiantal djur som berättigar till stöd.

7 §

Begränsningar för beviljande av stöd

För hönor kan stöd beviljas för högst 260 djurenheter per gårdsbruksenhet.

För hästar beviljas stöd för ett antal som är högst fem djurenheter större än det för vilket till sökanden har betalats stöd 2006. Om en häst inte har registrerats i det register som avses i 3 § i hästhushållningslagen (796/1993) skall en tillförlitlig utredning om vem som äger hästen eller en bestyrkt kopia av hyres- eller leasingkontraktet företes i samband med stödansökan.

8 §

Stöd för slaktade kvigor

Stöd för kvigor som slaktats 2007 beviljas till ett belopp av högst 120 euro per slaktat djur.

För att stöd skall beviljas förutsätts att sökanden eller sökandens familjemedlem oavbrutet har haft kvigan i sin besittning minst 60 dygn under de 90 sista dyggen före slaktningen av djuret.

Stöd för slaktade kvigor betalas inte för sådana kvigor för vilka har betalats i 5 § avsett stöd för dikor och dikokvigor.

9 §

Rätten till stöd för slaktade djur

För att ett slaktat djur skall berättiga till stöd förutsätts att

- 1) djuren är bokförda,
- 2) djuret har slaktats i ett av Livsmedels- säkerhetsverket godkänt slakteri eller i ett av den kommunala myndigheten för livsmedels- tillsyn godkänt litet slakteri och slaktuppgif- terna har rapporterats till nötkreatursregistret,
- 3) djurets kropp vid köttbesiktningen har konstaterats vara tjänlig som livsmedel, samt
- 4) slaktvikten är minst 170 kilo för kvigor och minst 61 kilo för slaktsvin.

För en kropp som helt kasserats i samband med slaktningen betalas inget stöd. Om kroppen av en kviga eller ett slaktsvin har kasserats delvis omfattas kroppen av stödet, om dess totala vikt, den kasserade delen inberäknad, uppgår till den minimivikt som föreskrivs i 1 mom. 4 punkten.

Om kroppen, på grund av att slakteriet har begått ett fel vid slaktningen, har kasserats så

att det till producenten har betalats en slaktdjurslikvid, omfattas kroppen av stödet. Om ett djur dör under transporten eller i slakteriets ladugård, omfattas det inte av stödet.

10 §

Rätten till stöd för unga svin som sålts för avel

För unga avelssvin betalas stöd endast en gång. Stödet betalas till en sökande på vars gård ett ungt avelssvin har sålts efter att det uppnått en ålder av tre månader.

11 §

Fastställande av husdjursstöd

Husdjursstöden fastställs på basis av antalet djur som är i sökandens eller sökandens familjemedlems besittning på följande sätt:

1) stödet för suggor, hönor, broilermödrar och moderdjur av kalkon fastställs som medeltalet av 12 räkningsdagar,

2) stödet för galtar, moderdjur av anka och gås, hägnade moderdjur av fasan och and samt broilrar fastställs som medeltalet av två räkningsdagar,

3) stödet för tackor, hongetter och hästar fastställs på basis av en räkningsdag,

4) stödet för dikor, dikokvigor, mjölkkor, tjurar och kvigor fastställs på basis av det genomsnittliga antalet djur som enligt nötkreatursregistret varit i sökandens eller sökandens familjemedlems besittning mellan den 1 juli 2006 och den 30 juni 2007, nämnda dagar inräknade,

5) stödet för slaktade kvigor samt för slaktsvin, ankor, gäss, kalkoner, hägnade fasaner och hägnade änder fastställs på basis av antalet djur som slaktats 2007, och

6) stödet för unga avelssvin fastställs på basis av antalet djur som sålts för avel 2007.

Djuren räknas den första dagen i månaden. Djur kan levereras för slakt eller säljas levande på räkningsdagen. När djur säljs levande på räkningsdagen räknas djuren som djur på den lägenhet i vars besittning de varit vid räkningsdagens början. I suggringar räk-

nas en sugga på räkningsdagen som sugga på den lägenhet i vars besittning den varit vid räkningsdagens början.

Räkningsdagen för tackor är den sista dagen av djurhållningsperioden för tackor. Tackorna kan levereras för slakt eller säljas levande dagen efter räkningsdagen.

Vid beräkning av stödet för hongetter beaktas förutom antalet djur på räkningsdagen även hongetternas mjölkproduktion på det sätt som bestäms i 6 § 1 mom. 7 punkten.

12 §

Beräkning av det genomsnittliga antalet husdjur

Det genomsnittliga antalet dikor, dikokvigor, mjölkkor, tjurar och kvigor fås genom att de stödberättigade dagarna mellan den 1 juli 2006 och den 30 juni 2007, nämnda dagar inräknade, för de enskilda djuren i en djurgrupp räknas samman och summan divideras med talet 365.

När det genomsnittliga antalet suggor beräknas utesluts antalet på den största och den minsta räkningsdagen. När det genomsnittliga antalet hönor, broilermödrar och moderdjur av kalkon beräknas utesluts det största antalet och de fyra minsta antalen.

Om det på lägenheten inte finns hönor, broilermödrar eller moderdjur av kalkon under fem eller fler räkningsdagar, kan högst de fyra första nolletalen räknas som minsta antal som inte beaktas när det genomsnittliga antalet beräknas. Detta gäller också fall där fastställelseperioden för stödet ombytas.

13 §

Beräkning av det genomsnittliga antalet husdjur när husdjursproduktionen inleds eller avslutas

Om produktionen i fråga om någon djurgrupp har inletts eller avslutats mitt under fastställelseperioden för stödet och det inte är fråga om överföring av besittningsrätten gällande hela lägenheten, antecknas djuran- talet vid beräkningen av det genomsnittliga

antalet djur som noll i fråga om de räkningsdagar som föregår inledandet av produktionen eller som följer efter avslutandet av produktionen.

Stödet fastställs utgående från det genomsnittliga djurantal som beräknats på basis av alla räkningsdagar.

14 §

Användning av sedvanligt djurantal

Som sedvanligt djurantal enligt 10 § 5 mom. i stödlagen kan användas det djurantal som legat till grund för stödet för det föregående året. Till ansökningsblanketten skall då fogas en utredning om nedgången i djurantalet. Om djurantalet har gått ned på grund av en djursjukdom skall också ett intyg av en veterinär fogas till ansökan.

Om det djurantal som legat till grund för stödet det föregående året har varit exceptionellt, kan det genomsnittliga djurantalet som legat till grund för stödet under de högst fyra på varandra följande år som föregått detta år användas som sedvanligt djurantal.

Om antalet broilrar på en broilergård på räkningsdagen är minst 10 procent lägre än det normala på grund av uppfödningssyckeln för broilrar och produktionen är kontinuerlig, kan det sedvanliga djurantalet användas som djurantal på räkningsdagen. Det sedvanliga djurantalet fås genom att talet 0,98 multipliceras med det genomsnittliga antalet dagsgamla kycklingar som levererats för de tre uppfödningssomgångar som föregår räkningsdagen.

Om det finns flera uppfödningssavdelningar för broilrar på en gård och det sammanräknade antalet broilrar på gården på räkningsdagen är minst 10 procent lägre än det normala på grund av uppfödningssyckeln för broilrar, skall producenten anmäla antalet broilrar i varje avdelning på räkningsdagen separat. I fråga om avdelningar där antalet broilrar är lägre än normalt kan det sedvanliga djurantalet beräknas på det sätt som föreskrivs i 3 mom.

Till en uppfödningssomgång hör de dagsgamla kycklingar som har levererats till gården senast inom tio dagar från den första leveransen som hör till samma parti. Till

stödansökan skall fogas verifikat av kycklingleverantören, där datum för leveranserna och antalet levererade dagsgamla kycklingar framgår.

15 §

Fastställande av förskott på husdjursstöd

Som grund för fastställandet av förskott används det antal djur som legat till grund för utbetalningen av husdjursstöd för 2006.

Om antalet djur för 2007 i någon djurgrupp blir lägre än det antal djur som godkänts som grund för stödet för 2006, fastställs förskottet på stödet för djurgruppen enligt producentens uppskattning av antalet djur.

Om producenten har börjat producera en djurgrupp efter ansökan om stöd för 2006 eller om produktionen utvidgas betydligt 2007, fastställs förskottet på stödet för djurgruppen enligt producentens uppskattning av antalet djur, ifall utredningen om antalet djur kan anses vara tillförlitlig. Ifall utredningen om antalet djur inte kan anses vara tillförlitlig, kan förskottet för djurgruppen i fråga lämnas helt eller delvis obetalt. Utvidgningen av produktionen anses vara betydlig om det antal djur som ligger till grund för husdjursstödet för 2007 är minst en tredjedel högre än det antal djur som godkänts för utbetalningen 2006.

För en sådan tillförlitlig utredning om antalet djur som avses i 3 mom. ovan krävs dokument om de djur som avses bli anskaffade, uppgifter om produktionsenheten eller andra motsvarande uppgifter.

Grunden för fastställandet av förskott i fråga om tackor är det antal tackor som uppgetts på jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 107A.

16 §

Storleken och utbetalningen av förskott på husdjursstöd

Förskott på stödet betalas till 80 procent för slaktade kvigor, slaktsvin, unga suggor och galtar som är avsedda för avel, ankor, gäss, kalkoner, hägnade fasaner och hägnade änder. För övriga djur betalas förskott på stödet till 60 procent.

Förskott på husdjursstöd betalas till sökanden först efter att sökanden har beviljats eventuellt undantag enligt 27 § i stödlagen.

3 kap.

Stöd för växthusproduktion samt stöd för lagring av trädgårdsprodukter

17 §

Stöd för växthusproduktion

Stödet för växthusproduktion bestäms enligt den växthusareal som är i odling den 1 maj 2007. Om det är uppehåll i odlingen den 1 maj 2007, fastställs stödet enligt den växthusareal som berättigar till stöd och som är i odling tiden före uppehållet. Växthuset skall användas för odling.

Växthusens sammanlagda areal skall vara minst 300 kvadratmeter. Sökanden skall göra upp en odlingsplan för varje växthus av vilken framgår odlingssäsongen samt de växter som odlas under den. Ändringar i odlingsplanen skall omedelbart anmälas till Arbetskrafts- och Näringscentralens landsbygdsavdelning. En anmälan om ändrad odlingsplan skall göras också när odlingssäsongen ändrats från kort odlingssäsong till lång odlingssäsong. Stödet fastställs då enligt en kort odlingssäsong.

Kulturväxter för vilka stöd kan beviljas är tomat, växthusgurka, frilandsgurka, sallat (sorterna *Lactuca sativa* och *Cichorium*), dill, persilja, paprika, kinakål, snittblommor, snittgrönt, gruppväxter och sådana prydnadsväxter i kruka som är avsedda för inomhusbruk. Stöd beviljas för plantproduktion av sallat, dill och persilja i kruka för egen växthusodling. Stöd beviljas inte för annan plantproduktion.

18 §

Beloppet av stödet för växthusproduktion

Stöd för växthusproduktion beviljas högst till följande belopp:

Odlingssäsong	euro/m ²
Kort: minst 2 mån., men högst 7 mån.	4,3
Lång: över 7 mån.	11,3

Stöd enligt lång odlingssäsong kan beviljas, om växter som berättigar till stöd odlas längre än sju månader under 2007. Stöd för odlingsarealen för frilandsgurka, kinakål och isbergssallat beviljas dock endast enligt kort odlingssäsong. Om det odlas flera växter efter varandra under odlingssäsongen, beviljas stödet enligt den växt för vilken odlingssäsongen är längst.

Förskott på stödet för växthusproduktion betalas till 60 procent.

19 §

Stöd för lagring av trädgårdsprodukter

Stödet för lagring av trädgårdsprodukter kan, utgående från genomsnittet av den lagervolym som upptas av trädgårdsprodukter som finns i lager den 15 oktober 2007, den 15 november 2007 och den 14 december 2007, av den lagervolym som berättigar till stöd beviljas högst till följande belopp:

Produktion av färskvaror

Lagertyp	euro/m ³
Maskinellt kylda lager	14,2
Övriga lager	8,8

Kontraktproduktion för industrin

Lagertyp	euro/m ³
Maskinellt kylda lager	12,3
Övriga lager	7,2

Lagervolymer uppges med en kubikmeter noggrannhet och i den inräknas endast de trädgårdsprodukter som är handelsdugliga då de läggs på lager. Produkterna skall förvaras i enlighet med normal lagringssed. Produkter som konstateras ha blivit förskämda vid förberedelse för saluföring tas inte med i anmälan om lagervolymer.

Trädgårdsprodukter som berättigar till stöd vid produktion av färskvaror är kinakål, kålrabbi, kålrot, rotselleri, rova, äpple, palsternacka, persilja, morot, rödbeta, rödkål, purjolök, brysselkål, savojkål, lök och vitkål. När det är fråga om kontraktproduktion för industrin berättigar kålrot, rotselleri, morot, rödbeta, rödkål, lök och vitkål till stöd.

4 kap.

Särskilda bestämmelser

20 §

Register

För att stöd skall betalas förutsätts att

1) den som ansöker om stöd för växthusproduktion eller stöd för lagring av trädgårdsprodukter är registrerad i växtskyddsregistret enligt 4 § i lagen om skydd för växters sundhet (702/2003) i fråga om de växter vilkas marknadsföring förutsätter det samt i det kvalitetskontrollregister för växter som avses i jord- och skogsbruksministeriets beslut om ordnande av kontrollen över kvalitetsklassificeringen av frukt och grönsaker (nr 4/1995, ändr. 151/1996) vilket har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets meddelande om vissa beslut (29/1995), i fråga om de växter vilkas marknadsföring förutsätter det,

2) nötkreaturen är märkta och registrerade i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1760/2000 om upprättande av ett system för identifiering och registrering av nötkreatur samt märkning av nötkött och nötköttsprodukter och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 820/97

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

samt jord- och skogsbruksministeriets beslut om märkning och registrering av nötkreatur (7/1999) och jord- och skogsbruksministeriets förordning om märkning och registrering av nötkreatur (1391/2006),

3) den som ansöker om stöd för tackor och hongetter är registrerad i det får- och getregister som avses i 4 § i jord- och skogsbruksministeriets förordning om märkning och registrering av får och getter (469/2005) och att de får och getter för vilka stöd har sökts har märkts i enlighet med 8 § i nämnda förordning, och att

4) den som ansöker om stöd för svin är registrerad i det svinregister som avses i 4 § i jord- och skogsbruksministeriets förordning om märkning och registrering av svin (1296/2001).

5 kap.

Ikraftträdande

21 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 24 januari 2007.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Överinspektör *Esa Hiiva*

REGIONINDELNING FÖR NATIONELLT STÖD TILL SÖDRA FINLAND

Region A

Alastaro, Askola, Aura, Bjärnå, Borgnäs, Elimäki, Esbo, Helsingfors, Grankulla, Karis, Kervo, Kiikala, Kimito, Koski, Kouvola, Kuusjoki, Kyrkslätt, Lapträsk, Liljendal, Lojo, Loimaa, Lovisa, Lundo, Marttila, Masku, Mellilä, Muurla, i Mynämäki kommun före detta Mietoinen kommun, Mörskom, Nurmijärvi, Oripää, Pemar, Pertteli, Pojo, Pukkila, Pöytyä, Reso, Rusko, Salo, Sibbo, Sjundeå, Somero, Strömfors, Tarvasjoki, Träskända, Tusby, Vanda, Vichtis och Västanfjärd samt, frånsett skärgårdsdelarna, Borgå, Dragsfjärd, Finby, Halikko, Ingå, Lemu, Nådendal, Pargas, Pernå, Pikis, Sagu, S:t Karins och Åbo.

Region B

Akaa, Anjalankoski, Artsjö, Asikkala, Birkala, Björneborg, Brändö, Eckerö, Ekenäs, Eura, Euraåminne, Finström, Forssa, Fredrikshamn, Föglö, Geta, Gustavs, Hammarland, Hangö, Harjavalta, Hartola, Hattula, Hauho, Hausjärvi, Heinola, Hollola, Houtskär, Huittinen, Humppila, Hyvinge, Hämeenkoski, Högfors, Itis, Ikalis, Imatra, Iniö, Jaala, Janakkala, Jockis, Jomala, Joutseno, Juupajoki, Jämijärvi, Jämsä frånsett de delar som hör till region C1, Kalvola, Kangasala, Kankaanpää, Karislojo, Kiikoinen, Kisko, Kiukainen, Kjulo, Korpo, Kotka, Kuhmalahti, Kuhmoinen, Kumlinge, Kumo, Kuusankoski, Kylmäkoski, Kärkölä, Kökar, Lahtis, Laitila, Lammi, Lappi, Lavia, Lemi, Lemland, Lempäälä, Loppi, Lumparland, Luumäki, Luvia, Mariehamn, Merimasku, Miehikkälä, Mouhijärvi, Mynämäki med undantag av de områden som hör till region A, Mäntsälä, Mäntyharju, Nagu, Nakkila, Nastola, Nokia, Norrmark, Nousis, Nummi-Pusula, Nystad, Orimattila, Orivesi, Padasjoki, Punkalaidun, Pyttis, Pyhäranta, Pårmark, Pälkäne, Raumo,

Renko, Riihimäki, Rimito, Saltvik, Sammatti, Sottunga, Sund, Suomensjärvi, Sysmä, Säskylä, Tammela, Tammerfors, Tavastkyro, Tavastehus, Tuulos, Tövsala, Ulvsby, Urjala, Vahto, Valkeakoski, Valkeala, Vammala, Vampula, Vehmaa, Velkua, Vesilahti, Villmanstrand, Villnäs, Virolahti, Vårdö, Ylämaa, Yläne, Ylöjärvi, Ypäjä och Äetsä samt skärgårdsdelarna av Borgå, Dragsfjärd, Finby, Halikko, Ingå, Lemu, Nådendal, Pargas, Pernå, Pikis, Sagu, S:t Karins och Åbo.

Skärgårdsområden*Yttre skärgården*

Brändö, Föglö, Houtskär, Iniö, Korpo, Kumlinge, Kökar, Nagu, Sottunga, Velkua och Vårdö samt dessutom de genom förordning av jord- och skogsbruksministeriet särskilt angivna delområdena i följande kommuner: Borgå, Dragsfjärd, Ekenäs, Finby, Gustavs, Halikko, Hammarland, Ingå, Lemland, Lemu, Merimasku, Nystad, Nådendal, Pargas, Pernå, Pikis, Rimito, Sagu, S:t Karins, Tövsala och Åbo.

Inre skärgården

De genom förordning av jord- och skogsbruksministeriet särskilt angivna delområdena i följande kommuner: Hartola, Hauho, Joutseno, Jämijärvi, Jämsä, Kangasala, Kuhmoinen, Kuusankoski, Orivesi, Padasjoki, Pälkäne, Sysmä och Valkeala.

Fasta Åland

Eckerö, Finström, Geta, Jomala, Lumparland, Mariehamn, Saltvik och Sund samt dessutom de genom förordning av jord- och skogsbruksministeriet särskilt angivna delområdena i kommunerna Hammarland och Lemland.

BEGRÄNSNINGAR I FRÅGA OM MAXIMIBELOPP

	stödets belopp, miljoner euro
Mjök	17,00
Nötkreatur	7,89
Tackor och hongetter	0,87
Svin	33,65
Hönor, inklusive moderhönor	6,92
Köttfjäderfän	7,12
Hästar	1,27
Växthusproduktion	18,17
Stöd för lagring av trädgårdsprodukter	1,11

OMRÄKNINGSKOEFFICIENT FÖR DJURENHETER

Djurenhet = de	de
Dikor och mjölkkor	1
Dikokvigor, över 2 år	1
Dikokvigor 8 mån.—2 år	0,6
Tjurar och kvigor, över 2 år	1
Tjurar och kvigor, 6 mån.—2 år	0,6
Tackor	0,15
Hongetter	0,48
Suggor och galtar	0,7
Hönor, inklusive moderhonor	0,013
Broilrar	0,0053
Moderdjur av broiler	0,025
Moderdjur av gås, anka och kalkon	0,026
Moderdjur av and och fasan, hägnade	0,013
Hästar	
- avelsston (hästar och ponnyer)	1
- finska hästar, minst 1 år	0,85
- 1-3 år gamla övriga hästar och ponnyer	0,6

BILDANDE AV DJURENHETER I FRÅGA OM SLAKTSVIN, UNGA AVELSSUGGOR OCH AVELSGALTAR, KALKONER, GÄSS OCH ANKOR SAMT HÄGNADE ÄNDER OCH FASANER

13 slaktade slaktsvin	1 de
13 unga suggor eller galtar som sålts som avelsdjur	1 de
223 slaktade kalkoner	1 de
325 slaktade gäss	1 de
585 slaktade ankor	1 de
1 375 slaktade hägnade änder	1 de
1 375 slaktade hägnade fasaner	1 de

Statsrådets förordning om nationell tilläggsdel i miljöstödet för 2007

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av 10 a § lagen av den 28 december 2001 om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001), sådan den lyder i lag 1446/2006:

1 §

Tillämpningsområde

Till jordbruks- och trädgårdsproducenter betalas år 2007 som sådant stöd som avses i 6 § 3 punkten i lagen om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001) en nationell tilläggsdel till miljöstödet, nedan *tilläggsdel*, så som bestäms i denna förordning.

2 §

Definitioner

I denna förordning avses med

1) *stödkoefficient* den andel av det stödbelopp för tilläggsdelen som berättigar till stöd och som är föremål för stödansökan och för vilken stöd betalas,

2) *miljöstödsförbindelse* en sådan femårig förbindelse gällande bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstödet för jordbruk vilken avses i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket (644/2000),

3) *blandsäd* ett växtbestånd som består enbart av stråsäd,

4) *rådets förordning om gårdsstöd* rådets förordning (EG) nr 1782/2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitiken och om upprättande av vissa stödsystem för jordbrukare och om ändring av förordningarna (EEG) nr 2019/93, (EG) nr 1452/2001, (EG) nr 1453/2001, (EG) nr 1454/2001, (EG) nr 1868/94, (EG) nr 1251/1999, (EG) nr 1254/1999, (EG) nr 1673/2000, (EEG) nr 2358/71 och (EG) nr 2529/2001,

5) *blandat växtbestånd* ett blandat växtbestånd som består av spannmål och i artikel 76 i rådets förordning om gårdsstöd avsedda

proteingrödor, där jordbruksskiftet har besåtts med en utsädesblandning av proteingrödor och spannmål så att mer än 15 procent räknat i kilogram av den sammanlagda mängden utsäde av proteingrödor och spannmål utgörs av spannmålsutsäde,

6) *grönfodersäd* ett rent spannmålsbestånd som skördas innan spannmålsskörden mognat,

7) *foderspannmål* foderkorn, havre, rågvete, blandsäd, blandat växtbestånd och grönfodersäd, samt

8) *naturängar och naturbeten* arealer där det växer ängshö, vilka under växtperioden 2007 utnyttjas som betesmark eller används till produktion av foder för sökandens husdjur och på vilka inga andra årliga odlingsåtgärder vidtas.

3 §

Grunderna för beviljande av tilläggsdel

På fasta Finland betalas tilläggsdelen i stödområdena A och B i enlighet med stödområdesindelningen i bilaga 1.

Tilläggsdelen kan beviljas högst för den med hjälp av stödkoefficienten angivna andelen av det belopp av tilläggsdelen som i övrigt beviljas. Stödkoefficienten är 1,00.

Tilläggsdelen kan betalas högst för den areal och motsvarande förbindelseperiod för vilken odlaren har en gällande miljöstödsförbindelse.

4 §

Fastställande av tilläggsdelen

En förutsättning för beviljande av tilläggsdelen är att odlaren under hela växtperioden 2007 har en gällande miljöstödsförbindelse

och tilläggsdelsförbindelse. Vidare förutsätts att odlaren vid användningen av den areal som förbindelsen gäller iakttar villkoren i jord- och skogsbruksministeriets förordning om bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstödet samt utbildningsstöd i anslutning till miljöstödet för jordbruk (646/2000), nedan *miljöstödsförordningen*, samt andra villkor för miljöstödsförbindelsen, inklusive villkoren i fråga om odlarens ålder och andra villkor som gäller rätten till stöd, sådana de lyder i nämnda förbindelse.

Till tilläggsdel berättigar en i 1 mom. avsedd areal som år 2007 berättigar till miljöstöd för jordbruket och för vilken miljöstöd har betalats. Tilläggsdelen bestäms som en i 5 § 1 mom. föreskriven andel av det belopp för bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstöd som slutligen betalats för de i momentet angivna växterna.

5 §

Om grunderna för fastställande av tilläggsdel

Den tilläggsdel som avses i denna förordning beviljas för åker som under växtperioden 2007 används till nedan avsedd produktion. Tilläggsdelen beviljas till högst följande procentandel av det belopp gällande bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstöd för jordbruket som betalats för grödans areal:

	procent
Vete	82
Malkorn	68
Råg	92
Fodersäd	4
Socketbeta	92
Stärkelsepotatis	92
Oljevaxter	92
Spånadsvaxter	92
Proteingrödor	92
Vall	92
Frilandsgrönsaker, dill och persilja	96
Äpplen	30
Bär	8

Tilläggsdelen betalas till högst det belopp per hektar som fastställs i tabellen nedan på basis av den areal som används för odling av den i tabellen nämnda grödan:

	euro/ha
Vete	105
Malkorn	84
Råg	129
Fodersäd	6
Socketbeta	129
Stärkelsepotatis	129
Oljevaxter	129
Spånadsvaxter	129
Proteingrödor	129
Vall	129
Frilandsgrönsaker, dill och persilja	392
Äpplen	155
Bär	50

6 §

Rätten till tilläggsdel i fråga om vissa växter

Areal som används till odling av speltvete berättigar till tilläggsdel för vete.

Tilläggsdelen för andra än i 5 § angivna jordbruksgrödor som avses i bilaga IX till rådets förordning om gårdsstöd motsvarar tilläggsdelen för proteingrödor.

Frilandsgrönsaker som berättigar till stöd är grönsaker som används som människoföda. Stödberättigade i fråga om arter som odlas som frilandsgrönsaker är spritärter, spritmärgärter, sockerärter och brytarter vilka hör till trädgårdsarter och skördas omogna. Ett blandat växtbestånd med arter och spannmål betraktas som stödberättigade proteingrödor, om jordbruksskiftet har besåtts med en utsädesblandning av arter och spannmål så att högst 15 procent räknat i kilogram av den sammanlagda mängden utsäde av arter och spannmål utgörs av spannmålsutsäde.

Tilläggsdel för vall betalas inte för naturängar och naturbeten.

7 §

Tilläggsdel för malkorn

Tilläggsdel för malkorn kan betalas för högst den malkornsareal som angetts på jord- och skogsbruksministeriets stödansökans jordbruksskiftesblankett nummer 102B och som godkänts vid kontrollen.

Betalningen av tilläggsdel förutsätter att
1) ett odlingskontrakt för malkorn har ingåtts mellan odlaren och mälteriet eller en direkt representant för mälteriet senast den 15 juni 2007,

2) till mälteriet har sänts ett godkänt förhandsprov av malkornet som uppfyller mälteriernas kvalitetskrav och har analyserats i enlighet med Analytica-EBC-standarden eller en annan analys som är minst likvärdig med dessa kvalitetskrav, samt

3) mälteriet på basis av det godkända förhandsprovet har gjort upp ett bekräftat odlingskontrakt för malkorn och odlaren har sänt detta kontrakt och det i 1 punkten avsedda odlingskontraktet för malkorn tillsammans med jord- och skogsbruksministeriets samlingsblankett nummer 174 för malkorn till kommunens landsbygdsnäringsmyndighet senast den 14 december 2007.

Tilläggsdelen för malkorn betalas inte när areal som anmäls för malkorn med koden ST har anmälts för utsädesodling på jord- och skogsbruksministeriets stödansökans jordbruksskiftesblankett nummer 102B i stödansökan.

Odlas malkorn för mältning som sker någon annanstans än inom Republiken Finlands territorium skall den som ansöker om tilläggsdel för malkorn till kommunens landsbygdsnäringsmyndighet sända ett intyg över användningen av malkornet. Intyget skall innehålla uppgifter om att malkornet används för mältning.

Tilläggsdelen för malkorn kan beviljas endast på basis av den kontraktsareal för malkorn som angivits i det bekräftade odlingskontraktet för malkorn eller på basis av den malkornsareal som angetts på jord- och skogsbruksministeriets stödansökans jordbruksskiftesblankett nummer 102B i stödansökan för 2007. Tilläggsdelen beviljas på basis av den minsta av dessa arealer.

8 §

Odlingskontrakt för malkorn

Det bekräftade odlingskontrakt för malkorn som avses i 7 § 2 och 4 mom. skall innehålla

1) odlarens namn,

2) odlarens FO-nummer,

3) namn och adress på det mälteri som gjort upp kontraktet eller, i fråga om förädling annanstans än inom Republiken Finlands territorium, namn och adress på förmedlaren, samt

4) den slutliga kontraktsarealen angiven i hektar.

Det mälteri eller den direkta representant för mälteriet som anges i odlingskontraktet för malkorn skall vara en instans som erkänt bedriver kontraktsverksamhet. Om det finns oklarheter om den faktiska karaktären av den verksamhet som bedrivs av den som ingått odlingskontraktet för malkorn, skall den som söker tilläggsdel ge en närmare utredning om verksamhetsidkaren. För att tilläggsdel för malkorn skall betalas ut på basis av den utredning som lämnats, krävs att utredningen kan anses vara tillförlitlig.

Från den i kontraktet nämnda kontraktsarealen skall finnas åtminstone ett godkänt förhandsprov enligt 7 § 2 mom. 2 punkten per varje påbörjad 20 hektar av kontraktsarealen. Om antalet godkända förhandsprov är färre än ett per varje påbörjad 20 hektar av kontraktsarealen, minskas den areal som utgör grund för betalningen av tilläggsdelen i motsvarande mån.

9 §

Ansökan om utbetalning av tilläggsdel

En förutsättning för betalning av tilläggsdel är att odlaren ansöker om utbetalning av tilläggsdelen. Utbetalning av tilläggsdel för 2007 skall sökas på jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 101B för stödansökan.

10 §

Frånträdelse eller förfall av miljöstödsförbindelse

Om odlaren före avtalsperiodens utgång frånträder den miljöstödsförbindelse som ligger till grund för betalningen av tilläggsdel, återkrävs den utbetalda tilläggsdelen, om det inte är fråga om en övergång till miljöstödsprogrammet för jordbruket för programperio-

den 2007–2013. Tilläggsdel betalas inte till jordbrukare som har förbundit sig till miljöstödsprogrammet för jordbruket för programperioden 2007—2013.

Om odlarens miljöstödsförbindelse emellertid har varit i kraft tre år och odlaren lägger ner idkandet av jordbruk genom försäljning av hela lägenheten eller på något annat sätt, återkrävs inte tilläggsdelen. Med frånträdande av miljöstödsförbindelse avses också en situation där en odlare som ingått stödförbindelse inte ansöker om årlig utbetalning utan en sådan grund som avses i 3 mom. Odlaren skall höras innan beslut om eventuellt återkrav av tilläggsdelen fattas.

Om odlaren frånträder miljöstödsförbindelsen på grund av oöverstigligt hinder, återkrävs inte tilläggsdelen. Som oöverstigligt hinder betraktas de omständigheter som föreskrivs i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket (644/2000).

Odlaren skall inom tio arbetsdagar göra en skriftlig anmälan till kommunens landsbygdsnäringsmyndighet om de ovan nämnda omständigheterna i fråga om den tilläggsdelsförbindelse som föreskrivs i denna förordning. När det gäller tilläggsdelsförbindelsen skall i det beslut som kommunens landsbygdsnäringsmyndighet fattar om befrielse av odlaren från iakttagande av förbindelsen konstateras att utbetalningen av tilläggsdelen upphör. I beslutet skall även eventuellt återkrav fastställas.

Om en miljöstödsförbindelse förfaller på

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

det sätt som föreskrivs i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket, återkrävs inte den utbetalda tilläggsdelen.

11 §

Anmälan om ändringar

Upptagande av nya områden i miljöstödsförbindelsen, överföringar av miljöstödsförbindelser eller andra motsvarande ändringar berättigar till tilläggsdel till den del ändringarna berättigar till miljöstöd.

Om ändringarna föranleder frånträdande eller förfall av miljöstödsförbindelsen, tillämpas bestämmelserna i 10 §.

12 §

Förvaring av dokument

Dokument, anteckningar och intyg som hänför sig till villkoren för tilläggsdelen skall förvaras på gården under hela förbindelse- och avtalsperioden samt tre år därefter.

13 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 24 januari 2007.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Överinspektör Esa Hiiva

STÖDOMRÅDESINDELNINGEN PÅ FASTA FINLAND**Stödområde A**

Alastaro, Askola, Aura, Bjärnä, Borgnäs, Elimäki, Esbo, Helsingfors, Grankulla, Karis, Kervo, Kiikala, Kimito, Koski, Kouvola, Kuusjoki, Kyrkslätt, Lapträsk, Liljendal, Lojo, Loimaa, Lovisa, Lundo, Marttila, Masku, Mellilä, Muurla, i Mynämäki kommun före detta Mietoinen kommun, Mörskom, Nurmijärvi, Oripää, Pemar, Pertteli, Pojo, Pukkila, Pöytyä, Reso, Rusko, Salo, Sibbo, Sjundeå, Somero, Strömfors, Tarvasjoki, Träskända, Tusby, Vanda, Vichtis och Västanfjärd samt, fränsett skärgårdsdelarna, Borgå, Dragsfjärd, Finby, Halikko, Ingå, Lemu, Nådendal, Pargas, Pernå, Pikis, Sagu, S:t Karins och Åbo.

Stödområde B

Akaa, Anjalankoski, Artsjö, Asikkala, Birkala, Björneborg, Ekenäs, Eura, Euraåminne, Forssa, Fredrikshamn, Gustavs, Hangö, Harjavalta, Hartola, Hattula, Hauho, Hausjärvi, Heinola, Hollola, Houtskär, Huitinen, Humppila, Hyvinge, Hämeenkoski, Högfors, Itis, Ikalis, Imatra, Iniö, Jaala, Janakkala, Jockis, Joutseno, Juupajoki, Jämi-

järvi, Jämsä fränsett de delar som hör till region C1, Kalvola, Kangasala, Kankaanpää, Karislojo, Kiikoinen, Kisko, Kiukainen, Kjulo, Korpo, Kotka, Kuhmalahti, Kuhmoinen, Kumo, Kuusankoski, Kylmäkoski, Kärkölä, Lahtis, Laitila, Lammi, Lappi, Lavia, Lemi, Lempäälä, Loppi, Luumäki, Luvia, Merimasku, Miehikkälä, Mouhijärvi, Mynämäki med undantag av de områden som hör till region A, Mäntsälä, Mäntyharju, Nagu, Nakkila, Nastola, Nokia, Norrmark, Nousis, Nummi-Pusula, Nystad, Orimattila, Orivesi, Padasjoki, Punkalaidun, Pyttis, Pyhäranta, Påmark, Pälkäne, Raumo, Renko, Riihimäki, Rimito, Sammatti, Suomensjärvi, Sysmä, Säkylä, Tammela, Tammerfors, Tavastkyro, Tavastehus, Tuulos, Tövsala, Ulvsby, Urjala, Vahto, Valkeakoski, Valkeala, Vammala, Vampula, Vehmaa, Velkua, Vesilahti, Villmanstrand, Villnäs, Virolahti, Ylämaa, Yläne, Ylöjärvi, Ypäjä och Äetsä samt skärgårdsdelarna av Borgå, Dragsfjärd, Finby, Halikko, Ingå, Lemu, Nådendal, Pargas, Pernå, Pikis, Sagu, S:t Karins och Åbo.

Statsrådets förordning om nationellt stöd för sockerbeta 2007

Given i Helsingfors den 18 januari 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, föreskrivs med stöd av 7 § 1 mom. och 15 § 3 mom. lagen av den 28 december 2001 om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001):

1 §

Allmänt

Till sockerbetsodlare kan för år 2007 som annat i 6 § 4 punkten i lagen om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001) avsett nationellt stöd betalas sådant nationellt stöd som anges i artikel 36.3 i rådets förordning (EG) nr 318/2006 om den gemensamma organisationen av marknaden för socker så som bestäms i denna förordning.

jord- och skogsbruksministeriets stödansökans jordbruksskiftesblankett nummer 102 B eller blankett nummer 117 för anmälan om säningsarealer.

Till sockerbetsodlare kan nationellt stöd betalas till ett belopp som är högst 267 euro per hektar, dock sammanlagt högst 4,94 miljoner euro. Om det stödbelopp som beräknas utgående från de godtagbara ansökningarna överskrider det nämnda maximibeloppet, sänks stödet per hektar i proportion till den överskridande delen.

2 §

Grunderna för beviljande av stöd

Stöd betalas utgående från den odlingsareal för sockerbeta för år 2007 som odlaren uppgett eller som har godkänts vid en eventuell övervakning. Stöd betalas för högst den sockerbetsareal som används till produktion av socker som odlaren har uppgivit på

3 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 24 januari 2007.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 18 januari 2007

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Överinspektör *Esa Hiiva*

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 25—29, 3 ark